



Unabhängige Heimatzeitung mit Amtsnachrichten für Radeberg • Arnsdorf • Fischbach • Feldschlößchen • Großerkmannsdorf • Kleinröhrsdorf • Kleinwolmsdorf • Langebrück • Leppersdorf • Liegau-Augustusbad • Lomnitz • Rossendorf • Schönborn • Seifersdorf • Ullersdorf • Wachau • Wallroda • Weißig

Im Überblick

Aktuelles Seite 2/3

Langebrücker Nachrichten Seite 5

Hinweis
Unsere Heimatzeitung „die Radeberger“ darf jede Woche bis einschließlich Freitagabend, 20.00 Uhr durch unsere Verteiler ausgetragen werden.

TAXI ANGELIKA PUHLE
TAXI & MIETWAGEN
für Radeberg und Umgebung
Tel. 03528 4877163

#heimatzeitung
Gesucht ab sofort
Zeitungszusteller
(m/w/d)
für unsere Heimatzeitung die Radeberger in
LOMNITZ (400 Stück)
LANGEBRÜCK (Teilgeb. 580 Stk.)
Prospekte sind bereits eingelegt,
Verteilung Donnerstag und / oder Freitag möglich
z. B. für Rentner, welche Lust haben, sich zu bewegen
oder Schüler (ab 13 Jahre) sowie Vereine,
die ihre Clubkasse aufbessern wollen.
Weitere Infos:
die Radeberger Heimatzeitung Verlags-GmbH
Oberstraße 16a | 01454 Radeberg | Tel. 03528 / 44 23 01

Sanierung gegen Neubau - Diskussion um die Grundschule Süd

Technischer Ausschuss stimmte am Dienstag gegen die geplante Containerschule



Es war ein hitziger Schlagabtausch am Ratsstisch, an dem am Dienstag die Mitglieder des technischen Ausschusses der Stadt Radeberg tagten.

Der Tagesordnungspunkt 5 sorgte dann für einiges Aufsehen zwischen Oberbürgermeister Gerhard Lemm, Bauamtsleiterin Uta Schellhorn und den Mitgliedern des Ausschusses. Es ging um die „Errichtung eines Interims aus Modulare Raumeinheiten für die Grundschule Süd Radeberg und AWO-Hort mit KFZ- und Fahrradstellplätzen sowie Freianlagen; Antrag auf eine für 2 Jahre befristete Baugenehmigung.“

Allgemein bekannt ist, dass die Grundschule Süd dringend sanierungsbedürftig ist. Nicht nur die Räume der alten DDR-Schule Wilhelm Pieck sind in die Jahre gekommen, zudem treten laut einer Raumluftuntersuchung im Fußboden Immissionen von Phenol und Naphthalin sowie naphthalinähnliche Verbindungen aus, die momentan die Grenzwerte noch nicht übersteigen, im Abstand von drei Monaten geprüft werden, jedoch jederzeit überschritten werden könnten. Das wäre ein Schlag für das Grundschulwesen in Radeberg, denn dann müsste die Grundschule Süd gänzlich geschlossen werden. Soweit soll es natürlich nicht kommen. Also verständigte sich der Stadtrat am 11.02.2019 auf die Sanierung der Grundschule Süd und fasste einen Bauentscheid und die Vergabe der Planungsleistungen.

Über ein Jahr später hat der Technische Ausschuss das Thema nun in der Vorlage. Die Verwaltung der Stadt Radeberg hat sich zusammen mit dem

zuständigen Planungsbüro Schubert Gedanken zur Umsetzung gemacht, behördliche Genehmigungen eingeholt, einen Antrag auf Förderung gestellt, welcher auch genehmigt wurde und die vorläufige Interimslösung einer dreigeschossigen Containerschule auf der Wiese an der Schillerstraße, nahe der Wärmeversorgung Radeberg, vorgeschlagen. Die Stadt Radeberg als Bauherr musste nun also einen Bauantrag beim Landratsamt einreichen, es fehlte lediglich die Zustimmung des Gremiums am Dienstagabend. Doch es sollte anders kommen. Der Beschluss wurde abgelehnt. Die einzige Ja-Stimme kam vom OB, drei Ausschussmitglieder stimmten dagegen und die restlichen vier enthielten sich. Doch warum?

Es gibt wohl in dieser Angelegenheit einen etwas zähen Informationsfluss, wie man in der Diskussion mit verfolgen konnte. So fehlt es, nach Meinung von Frank Höhme, an einer genauen Aufstellung

eines Kostenvergleiches zwischen der Variante Sanierung und der Variante Neubau. Mit dieser Aussage wendete sich das Blatt plötzlich. War eine Sanierung nicht längst beschlossen? Doch wenn es um Millionenbeträge aus der Stadtkasse geht und die Langfristigkeit eines Schulgebäudes, ist die Sache wohl doch nicht so einfach durchzuwickeln. „Laut Statistik der Stadt Dresden müssen wir mit einem Zuzug von 4 - 6 % rechnen. Das jetzige Schulgebäude ist bereits platztechnisch ausgereizt und nach einer Sanierung ändert sich die räumliche Struktur nicht, das heißt, die GS Süd wäre auch nicht barrierefrei. Sollte man hinsichtlich dieser Probleme nicht doch einen Neubau in Betracht ziehen, um langfristig Raum zum Lernen für unsere Kinder zu sichern?“, äußerte sich Frank Höhme. Zuvor hatte bereits Detlev Dauphin deutlich gemacht, dass auch er mit dem bisherigen Prozess der Umsetzung nicht zufrieden ist. OB Lemm mahnte allerdings an, wenn man nun nicht beschließt, wird der Bau-

antrag eigens gekippt und damit würde möglicherweise sogar die Förderung zurückgezogen. Eine grobe Kostenaufstellung lag den Ausschussmitgliedern doch eigentlich vor. Ein Neubau würde fast doppelt so viel kosten wie eine Modernisierung. Allerdings wäre dies doch auch gut angelegtes Geld für die Zukunft Radebergs, oder etwa nicht? Doch auch Thomas Lück ist der Ansicht, man sollte die Pläne noch einmal überdenken. Schließlich ist so ein Projekt langfristig zu betrachten. „Nicht dass wir in 10 Jahren wieder hier sitzen, weil die Schule dann den gestiegenen Anforderungen nicht mehr gerecht wird und erneut viel Geld fließen muss.“ Der eigentliche Beschluss des Abends, nämlich der zum Bau der Interims-Containerschule rückte immer weiter in den Hintergrund. Auch andere Räte am Tisch wünschten sich einen ausführlichen Variantenvergleich und wollen nichts überstürzen. Mit einer Umsetzung und einer Ausführung ist frühestens im nächsten Jahr zu rechnen. Zuerst müssen die Unstimmigkeiten der Stadtvertreter geklärt werden. Dass dieses Thema durchaus polarisiert, zeigte das öffentliche Interesse an diesem Abend. So saßen im Publikum auch einige Stadträte und interessierte Bürger.

Welchen Entschluss die Vertreter der Stadt Radeberg bezüglich der Grundschule Süd nun fassen, ist momentan noch ungewiss. OB Gerhard Lemm, Bauamtsleiterin Uta Schellhorn und die zuständigen Mitarbeiter des Planungsbüros müssen das Projekt nun noch einmal intensiv betrachten und eventuelle neue Möglichkeiten einfließen lassen.

Text & Fotos: Red.



Ärztlicher Bereitschaftsdienst
Kassenärztlicher Notfalldienst für die Bereiche Radeberg, Wachau, Arnsdorf, Wallroda, Kleinwolmsdorf und Fischbach sowie den Bereich Ottendorf-Okrilla
Notfalldienstzeiten:
112 Notruf Feuerwehr, Rettungsdienst, Notarzt, Telefon und Fax
116 117 Kassenärztlicher Bereitschaftsdienst
Mo., Di., Do.: 19.00 Uhr bis zum nächsten Tag 7.00 Uhr
Mi., Fr.: 14.00 Uhr bis zum nächsten Tag 7.00 Uhr
Sa., So.: 24 Stunden
03571-19222 Anmeldung Krankentransport (für Ärzte, Krankenhäuser, Pflegeheime und Patienten)
03571-19296 Allgemeine Erreichbarkeit der Leitstelle/Feuerwehr

Wochenendbereitschaftsdienst Zahnärzte für Radeberg und Arnsdorf
20./21.06. Frau Dr. Walke
Arnsdorf, Niederstraße 14A
Tel. 035200/245 72
27./28.06. Frau Dr. Pasternok
Radeberg, Badstraße 8
Tel. 03528/44 28 46
jeweils Sa./So.: 10.00 - 12.00 Uhr; außerhalb dieser Zeiten für akute Fälle: 0152/04 93 73 67 oder 0152/04 93 87 24

Notdienstbereitschaft Apotheken
Dienstwechsel jeweils 8.00 Uhr
20.06. Löwen-Apotheke, Radeberg Tel. 03528/44 22 28
21.06. Mohren-Apotheke, Radeberg Tel. 03528/44 58 35
22.06. VITAL Apotheke, Ottendorf-Okrilla Tel. 035205/599 15
23.06. Stadt-Apotheke, Großröhrsdorf Tel. 035952/330 31
24.06. Hirsch-Apotheke, Ottendorf-Okrilla Tel. 035205/542 36
25.06. Arnoldis-Apotheke, Arnsdorf Tel. 035200/25 60
26.06. Löwen-Apotheke, Pulsnitz Tel. 035955/723 36

Tierärztlicher Bereitschaftsdienst
für die Bereiche Arnsdorf, Großröhrsdorf, Langebrück, Ottendorf-Okrilla, Radeberg, Schönfelder Hochland und Wachau
werkt. 18.00-08.00 Uhr u. Sa., So. ganztägig, nur nach telef. Anmeldung
12.06. - 19.06.: Frau TÄ Junkert, Radeberg
Tel. 0160 / 125 29 84
19.06. - 26.06.: Herr DVM Jakob, Radeberg
Tel. 03528 / 447457 o. 0171 / 814 77 53
Tierärztliche Kliniken sind ständig dienstbereit:
Tierärztliche Klinik Dr. Düring, Rennersdorf
Tel. 035973-2830

Elefant ist vor Ort und online
Apotheker Thomas Lappe
Röderstraße 1 · 01454 Radeberg
Tel (kostenlos): 0800-3528528
Fax: 03528-447809
Mo-Fr: 8-19 Uhr · Sa: 8-13 Uhr
n natürlich
ELEFANTEN APOTHEKE
Altstadt Radeberg
15% Rabatt-Gutschein*
Elefanten Apotheke Altstadt Radeberg
Filialapotheke der apofant e.K. Elefanten Apotheke, Sitz in Großröhrsdorf
*Auf ein Produkt Ihrer Wahl, außer Verschreibungspflichtiges, Zuzahlungen, Bücher, Aktionsartikel, Dauerniedrigpreisartikel, Rezepturen, Analysen. Keine Kombination mit anderen Rabatten, Konditionen und Aktionen. Nur auf Lagerware, keine Ausdrucke und Kopien. Pro Einkauf nur ein Rabatt-Gutschein bis max. 25,- Euro Rabatt einlösbar.
Gültig bis 27.06.2020
einfach + schnell + E-Rezept
callmyApo
Abholung oder Lieferdienst
oder auf www.apofant.de
elefanten.apotheke.radeberg · eardb@apofant.de · www.apofant.de

HAHNEWALD
Rechtsanwaltskanzlei
ERBRECHT Beratung zu Testament und Pflichtteil durch Rechtsanwalt Andreas Hahnewald
0351 | 2 65 66 69
kanzlei@ra-hahnewald.de
www.ra-hahnewald.de
Striesener Straße 47
am Fetscherplatz |
01307 Dresden

Ein Blick in das Grün von Radeberg

Nicht nur Privatpersonen ließen sich am Sonntag, dem 14.06.2020 über den Gartenzaun und darüber hinaus schauen. Auch die Arbeitsgruppe Grünes Radeberg stand im Park Alte Druckerei zum Tag der offenen Gärten für Neugierige und Spaziergänger für ein Gespräch und zum Austausch zur Verfügung. Das Wetter hatte die Aktion zwar ins Wanken gebracht, allerdings kam man am Sonntagnachmittag dann doch trocken und ohne Regenschirm in den schönen Garten und Parks an. Reichlich Regen sorgte aber auch für üppiges Grün, blühende Landschaften und satte Farben. Im Park an der August-Bebel-Straße summte und brumnte es in den vielfältigen Blüten, das Wasser der Röder rauschte vorbei, Kinder konnten die Natur entdecken und auf der anderen Straßenseite sogar Abkühlung auf einer ziemlich nassen Wiese finden. Denn hier hatte sich durch die Niederschläge eine doch sehr große, seeähnliche Pfütze gebildet. Hier könnte noch nachgebessert werden, denn anscheinend ist der Boden durch die Bauarbeiten zu sehr verdichtet worden, sodass



Die AG Grünes Radeberg begrüßte interessierte Bürger in der Parkanlage Alte Druckerei und informierte über die Arbeiten am Grünen Band.

das Regenwasser nicht richtig ablaufen kann. Auf dem zentral gelegenen Hochbeet wünscht man sich seitens der Arbeitsgruppe Grünes Band ebenfalls noch ein paar Anpassungen. Der Mangold schießt in die Höhe und ein paar mehr Kräuter können noch zur Verdich-



Im Gelbke-Hain entsteht derzeit ein Naturerlebnispark.

Mitarbeiter für den Versand [m/w/d], unbefristet, Voll-/Teilzeit in Radeberg
Ihre Aufgaben:
• Warenein- und Ausgang überwachen • Verwalten des Warenlagers
• Bearbeiten von Rücksendungen • Warenannahme
Ihr Profil:
• selbstständiges und eigenverantwortliches Arbeiten • Organisationsstärke
• Zuverlässigkeit • Teamfähigkeit
Ihre Bewerbung senden Sie bitte, gern per E-Mail an: bewerbung@medplus.de oder per Post an: MedPlus Medizintechnik GmbH, Bewerbung Wachauer Str. 16, 01454 Radeberg, OT Liegau-Augustusbad
Sie finden uns im Internet unter: www.medplus.de

Trapezbleche 1. Wahl und Sonderposten, aus eigener Produktion
TOP Preise direkt vom Produzenten, -cm genauer Zuschnitt - in 01936 Laußnitz, Dresdner Str. 30 bundesweite Lieferung
Tel.: 0351/889613-0 • 5% online Rabatt sichern www.dachbleche24.de

WERKSVERKAUF

Kleinwachauer Werkstätten

Verkaufsoffener Samstag in Radeberg

27.06.2020 | 10 - 14 Uhr
Telefonnummer: (03528) 47 85 390
Werkverkauf Radeberg, Stolpener Str. 12
Die Regale auf der Stolpener Straße 12 in Radeberg sind wieder gut gefüllt mit Pflanzkästen, Gartendekoration und Gebrauchsgeschirr. Bezahlung ist auch mit EC-Karte möglich.

tung beitragen. „Vielleicht wäre es eine Idee, dass sich Schulklassen um das Beet kümmern und gleichzeitig etwas lernen aber auch ernten können“, überlegt Stadträtin Ingrid Petzold. Sie berichtet auch darüber, dass die Aktion sehr gut angenommen wird, zwar konnte aufgrund des unbeständigen Wetters kein Eis verkauft werden aber das Boule-Spiel lud doch zum gemeinsamen Verweilen ein. Weiter geht es mit dem Grünen Band bereits im hinteren Teil des Parks Alte Druckerei im Gelbke-Hain. An einem Naturerlebnispark im idyllischen Grün wird hier bereits fleißig gearbeitet. Für den Zeitraum 2020/22 steht die Umsetzung des Projektes Mehrgenerationenpark an der Pulsnitzer Straße an, dem folgt dann 2022/24 die Gestaltung eines Aktivparkes am Hofgrundbach und 2024 die Freiflächengestaltung der Ecke Pulsnitzer Straße / August-Bebel-Straße. Noch weit in der Zukunft liegen 2025 die Gestaltung einer Projektfläche an der Mittelmühle und 2026 eines Rastplatzes am Schloss Klippenstein. Das Grüne Band wächst stetig weiter und bietet vor allem Familien ein naturnahes Idyll und Naherholung mitten im Herzen der Stadt. Und auch in Sachen Tourismus dürfte die Umsetzung einen kräftigen Pluspunkt in Sachen Attraktivität der Stadt Radeberg verpassen.

Text & Fotos: Red.

Auf den Spuren Karl Stankas - Radeberg gestern und heute

Es ist immer wieder faszinierend, Zeichnungen und Gemälde des Radeberger Maler-Chronisten Karl Stanka (1883-1947) zu betrachten, um seine Bildmotive heute mit dem „Hier und Jetzt“ unserer Stadt Radeberg zu vergleichen, gegenüberzustellen oder sogar auch Örtlichkeiten neu zu entdecken, die bereits nicht mehr vorhanden sind.



Klaus Schönfuß (li.) und Marco Wagner (re.) im Gespräch über die neue Tafelgestaltung.

Genau das strebte auch der Initiator für die Neugestaltung der 3 Sichttafeln an der Radeberger Kreuzung, Oberstraße / Pulsnitzer Straße, Herr Marco Wagner, Referent für Wirtschaft der Großen Kreisstadt Radeberg mit seinen interessierten Helfern für Stadtgeschichte an. „Die Recherche und Umsetzung wurde wiederum von Renate Schönfuß-Krause und Klaus Schönfuß übernommen. Die Stadt Radeberg sagt erneut herzlich „Danke!“ und wünscht allen Bürgerinnen und Bürgern viel Vergnügen beim Entdecken alter und neuer Stadtansichten“, so Marco Wagner. Federführend nahm er Einfluss auf eine aussagekräftige Motivauswahl mit guter Fernwirkung, auch von der nahen Ampelkreuzung aus, aber vor allem auch mit der Möglichkeit, zukünftig einen schnelleren Wechsel der Bilderfolge der zahlreichen Motive Karl Stankas für die Betrachter vornehmen zu können. Diese Aktion ist als eine Gemeinschaftsaktion mit der Heimatzeitung „die Radeberger“ zu

werten, seit einiger Zeit veröffentlichen wir eine Artikelserie unter dem Motto: „Auf den Spuren von Karl Stanka - Blickpunkt Radeberg“. Ebenso steht das Projekt in Verbindung mit der seit 28. März bis 30. August 2020 im Museum Schloss Klippenstein stattfindenden Kabinetts-Ausstellung zu Werken Karl Stankas.



Arbeitslosigkeit. Er stand als Maler-Chronist mit Bleistift oder Pinsel vor Ort, und sein Gesamtwerk ist durchaus als sehr bedeutend anzusehen, denn er hat dokumentarisch damalige Straßen- und Häuseransichten festgehalten, die einen Einblick in die städtebauliche Entwicklung Radebergs ermöglichen, und er hat durch seine Darstellungskunst seine liebenswerte kleine Heimatstadt festgehalten.

Der Schatz von insgesamt etwa 600 Gesamtwerken des Malers, der Radeberg geschenkt wurde, ist 2019 von der „nächsten Generation“ digitalisiert worden. In Wikimedia wird dieses Kulturgut als Online-Mediathek präsentiert - alle seine Werke sind dort kategorisiert und jederzeit abrufbar - eine Hommage an einen Radeberger Künstler und großen Menschen, der nicht vergessen werden darf.

Text & Fotos: Red.

Schlemmen & Sparen!

Angebot vom 22.06.20 bis 27.06.20

- In der Fleischtheke:**
 - Hackepeter** frisches mageres Schinkenfleisch, 30% fettreduziert **0,79€** pro 100g (-20%)
 - Hackepeter mit Zwiebel** frisches mageres Schinkenfleisch, 30% fettreduziert **0,79€** pro 100g (-20%)
 - mediterranean Hackepeter** mit getrockneten Tomaten, Oregano und Basilikum **0,90€** pro 100g (-14%)
 - Schweinekotelett** mit Knochen, ideal zum Kurzbraten **0,80€** pro 100g (-16%)
- Kaufe 3 zahle 2 Radeberger Knoten** in den Sorten Natur, Chili-Tomate oder Parmesan-Basilikum **AKTION 1,20€** pro Stück
- Für Grill und Pfanne:**
 - Gyros-Tasche** marinierter Schweinerücken gefüllt mit Krautsalat und Tzatziki **1,45€** pro 100g (-12%)
 - Salat der Woche:** **DR. DOERR Fleischsalat ohne Gurke** **0,99€** pro 100g (-13%)

Alle Angebote gültig, so lange der Vorrat reicht. Irrtümer und Änderungen vorbehalten. Abbildungen ähnlich!

Jubiläumsangebot
Schweine-Schnitzel mit Kartoffelsalat **4,55€** pro Portion (-30%)

Party und Buffet

Damit glänzen Sie bei Ihren Gästen: Buffets und Partyservice für jeden Geschmack und Anlass.
Den aktuellen Katalog erhalten Sie in Ihrer Filiale!

KORCH
Unser Heimatfleischer.

Radeberger Fleisch- und Würstwaren Korch GmbH
Großröderstraße 33
01454 Radeberg

Alle KORCH-Filialen finden Sie unter www.korch.de

Unser Wochenangebot vom 22.06. bis 28.06.2020

	Essen 1 4,50 € / Senior 3,70 €	Essen 2 4,10 € / Senior 3,60 €	Essen 3 3,80 € / Senior 3,30 €	Salate Jetzt wird's knackig!
Mo. 22.06.	Kasslersteak dazu Sauerkraut, 3 Knödel und Bratensoße	Bohneneintopf mit Rindfleisch und 2 Scheiben Brot	Bio-Polenta-Käse-Schnitte dazu Püree und Möhrensalat	Salat 1 - 3,90 € Eisbergsalat, Gurke, Tomate, Paprika, Ei, Hinterschinken, geriebener Käse und Joghurt dressing
Di. 23.06.	Makkaroni mit Bolognese	Feines Ragout mit Rinderherz dazu Püree und Rohkrautsalat	Kartoffelpuffer mit Apfelmus	Salat 2 - 4,10 € Thunfischsalat
Mi. 24.06.	Rinderbeefsteak dazu Bohnen, Püree und Bratensoße	Kräuterquark dazu Butter, Leberwurst und Kartoffeln	Kichererbsen-Bratkohl-Pfanne dazu 2 Scheiben Brot	Eisbergsalat, Gurke, Tomate, Bohnen, Thunfisch, Zwiebeln, Ei u. Joghurt dressing
Do. 25.06.	Hähnchenschkel mit Apfelrotkraut, Bratensoße und Kartoffeln	Fischburger mit Erbsen und Püree	Kohlroulade vegetarisch und Püree dazu helle Kraut-Soße	Salat 3 - 4,10 € Griechischer Salat
Fr. 26.06.	Mariniertes Kräutersteak dazu Bratkartoffeln, Bratensoße und Weißkrautsalat	Griechische Tomatenschnitte mit Feta und Zwiebel auf Schwarzbrot angerichtet	Grießbrei aus frischer Milch mit Zucker, Zimt und Apfelmus	Salat 4 - 4,30 € Obstsalat
Sa. 27.06.	Porreeintopf mit Rauchfleisch dazu 2 Scheiben Brot	Angebot 1 5,00 € / Senior 3,90 €		
So. 28.06.	Hähnchenbrustspieß mit Mischgemüse, Püree und Geflügelsoße	Omelett gefüllt mit Würzfleisch dazu Rohkostbeilage		
Dessert - 1,40 €		Angebot 2 6,50 € / Senior 4,70 €		
Ananas-Creme		„Sommerplatte“ T.-Salat mit Feta, G.-Salat, Kartoffelsalat, Nudelsalat und 2 Beefsteaks (keine Seniorenportion möglich)		

Sie erreichen uns unter **Tel. 035200/2 32 99** Fax 035200/2 86 88

Bestellschluss tägl. 8.00 Uhr www.flinke-pfanne.com flinke-pfanne@gmx.de

Lieferhinweise: Bis 7 km frei Haus. 7 km - 15 km zzgl. 0,30 € / Anlieferung. Pauschale extra: 0,30 € / Essen an Sonn- & Feiertagen.

FLINKE PFANNE
HEIßES KOCH- UND PARTYSERVICE
Hinweis: Zusatz- und Inhaltsstoffe. Allergene bitte erfragen.

IMPRESSUM

Unabhängige Heimatzeitung mit Amtsnachrichten für die Stadt Radeberg und umliegende Gemeinden

Herausgeber, Verlag und Satz:
„die Radeberger“ Heimatzeitung Verlags-GmbH
Oberstr. 16a, 01454 Radeberg,
Tel. 03528-44 23 01, Fax 44 22 91
Geschäftsführer: Ingo Engemann
verantwortlicher Redakteur & Anzeigenleiter: Ingo Engemann
Druck: DDV Druck GmbH
Verteilung: Radeberger Verteilservice Inh. Ingo Engemann

Für unbestellte Zuschriften, Fotos oder Zeichnungen besteht kein Anrecht auf Veröffentlichung.
Anzeigenschluss bis 8.00 Uhr
für Ausgabe 25 23.06.2020
Erscheinungstermin
für Ausgabe 25 26.06.2020

www.die-radeberger.de, E-Mail: zeitung@die-radeberger.de

Bitte beachten: E-Mails ohne eindeutigen Betreff und Absender werden aus Sicherheitsgründen sofort gelöscht!

Der Dorfclub Leppersdorf informiert Kein Dorffest 2020

Da sich die Nachfragen zu den diesjährigen Dorffesttagen in Leppersdorf häufen, gibt der Dorfclub Leppersdorf als Organisator des traditionellen Festes bekannt, dass es zum gewohnten Zeitpunkt kein Dorffest geben wird. Die derzeitigen Corona-Maßnahmen und den damit verbundenen Abstandsregeln sowie Buchungen von Künstlern sind zum jetzigen Zeitpunkt in dieser Größenordnung schwer umsetzbar. Überlegungen für eine Ersatzveranstaltung noch in diesem Jahr, zu einem späteren Zeitpunkt, unter einem anderen Motto, gibt es, um auch in den ungewöhnlichen Zeiten eine gemeinsame Veranstaltung für die Dorfbewohner und seine Gäste zu ermöglichen. Bleiben Sie recht neugierig, wir freuen uns auf Sie.

Der Dorfclub Leppersdorf e.V.



Sommer, Sonne, Sonnenschein unterwegs in der Heimat

Badespaß trotz Einschränkungen

Nachgefragt: Wie gelang der Start im Radeberger Stadtbad?

So groß war der Abstand zum regulären Starttermin eigentlich nicht. Mit knapp zwei Wochen Verspätung startete der Stadtbadverein in die Saison 2020. Die Herausforderungen liegen nun allerdings in der Umsetzung der coronabedingten Einschränkungen. Wie der Beginn und die Wochen nach der Eröffnung nun genau verliefen, erfahren wir in einem kurzen Interview mit Michael Weber vom Stadtbadverein Radeberg.



Geänderte Ausgangs-Situation im wahrsten Sinne des Wortes. Unter vorgegebenen Vorschriften und mittels Hinweisschildern wird der neue Alltag im Stadtbad geregelt. So auch der neue Weg aus dem Bad hinaus.

Herr Weber, wie verlief der Start in diese neue, außergewöhnliche Badesaison?

„Der Start am 01. Juni selbst verlief ruhig und entspannt. Deutlich an-



Auch das Schwimmen in den abgetrennten Bahnen ist klar geregelt. Hier gilt Einbahnstraße und gegenseitige Rücksichtnahme. Damit die Vorschriften eingehalten werden, hat der diensthabende Schwimmmeister natürlich ein Auge darauf.

strenger waren die Tage und Wochen vor der Eröffnung, denn es galt das Freibad der Stadt Radeberg in Rekordzeit vorzubereiten, ein Hygienekonzept beim Landratsamt Bautzen einzureichen und die entsprechenden Auflagen bestmöglich umzusetzen. Nun hoffen wir auf einen heißen Sommer, damit das Freibad auch möglichst gut besucht ist.“

Auf welche Einschränkungen und Veränderungen müssen sich die Badegäste einrichten?

„Auch bei uns gilt es, den notwendigen Mindestabstand zu wahren, zudem gelten verschärfte Hygienevorgaben. Sichtbar sind aber vor allem der selektierte Ausgangsbereich sowie verschiedene Markierungen und Hinweisschilder im Freibad. Der Spielplatz und auch die Wasserrutsche sind nutzbar, solange die Regeln beachtet werden. **Zudem haben wir eine Obergrenze von 436 Besuchern, die sich gleichzeitig im Freibad aufhalten dürfen.**“

tungen oder Kurse statt. Für Planungen im Juli warten wir zunächst die Verordnung ab, die Ende Juni beschlossen werden soll und entscheiden dann. Ein monatliches Nachtbaden sowie die traditionellen Beachvolleyball-Turniere sind aktuell nicht geplant. Unsere oberste Priorität bleibt die Sicherstellung des täglichen Badebetriebes.“

Wir danken Herrn Weber für das nette Interview. Informationen erhalten Interessierte jederzeit auch unter www.stadtbad-radeberg.de.

Text & Fotos: Red.

Kyffhäuser
Hotel - Restaurant - Ballsaal
Dresdener Straße 3, 01909 Großharthau
Unsere neuen Öffnungszeiten:
Tägl. 11 - 21 Uhr | So 11 - 15 Uhr | Mo/Di Ruhetag

Zur Unterstützung unseres Kyffhäuserteams suchen wir freundliches Bedienungspersonal bei übertariflicher Bezahlung, Zuschlägen und geregelter Arbeitszeit.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung unter:
Hotel Kyffhäuser GmbH
Dresdener Straße 3, 01909 Großharthau
Tel.: 03 59 54 / 58 00, Email: kyffhaeuser-grossharthau.de

Auf zur Hofewiese!

Mittsomer & Erdbeerfest



20./21. Juni - Mittsomer

Wir feiern die längsten Tage des Jahres am **Sonnabend von 16 bis ca. 22 Uhr** mit unserem **Mittsomer-Sundown** und **DJ TOBY DIBA**, chilliger Musik, Liegestühlen, coolen Drinks von der Cocktailbar und Sonnenwendfeuerchen auf der Sonnenwiese. Geöffnet ist der Biergarten schon ab 10 Uhr - wie immer am Wochenende. **Am Sonntag** laden wir von 11.30 bis ca. 14 Uhr zum **Schnitzel-Spätfrühschoppen** mit der **TAM TAM COMBONY** aus Dresden ein. 15 Uhr kommen Kasper und seine Freunde vom **Puppentheater Vollmann** und man kann sich auf unserem Parkplatz tolle **Oldtimer** anschauen.

27./28. Juni - Erdbeerfest

Alles aus und mit Erdbeeren - Torte, Bowle, Softeis, Waffeln, Drinks. Zum ersten Mal ist die **Hofkäserei Schönborn** mit ihren Spezialitäten und belegten Fladenbroten bei uns zu Gast. Zudem gibts Schnitzel mit Bratkartoffeln, die leckere Wiesensammel, vieles mehr und eine Cocktailbar. **Sonnabend von 16 bis ca. 22 Uhr** chillen auf unserer Sonnenwiese - mit DJ - und **am Sonntag ab 11.30 Uhr Spätfrühschoppen mit Live-Musik** im Biergarten. 15 Uhr ist wieder das **Puppentheater Vollmann** da.

Öffnungszeiten: Di.-Fr. 11 bis 19 Uhr (kl. Angebot), Sa., So. + Feiertage 10 bis 20 Uhr (bei Events länger), Montag Ruhetag
Landgut Hofewiese, Gänsefuß 55, 01465 Langebrück, bei Facebook und Instagram: hofewiese, im Web: www.landgut-hofewiese.de

Wie funktioniert die Regelung des Zutritts ins Freibad?

„Bei uns gibt es weder Zeitfenster für Besucher noch nehmen wir Reservierungen an. Sollten wir die besagte Obergrenze erreichen und ein Einlass-Stopp notwendig sein, gilt dieser für alle Besucher, also auch für Inhaber von Saison-, 10er- und Freikarten. Diesen Weg halten wir für fair und umsetzbar. An den Preisen und den Öffnungszeiten hat sich nichts geändert.“

Gibt es bereits Termine für Schwimmkurse oder andere Veranstaltungen?

„Nein, im Juni finden keinerlei Veranstal-

Wie Sie Ihrem Leben auf die Sprünge helfen?
Zufrieden, wach, gesund, schlank und fit - ich zeige Ihnen gern meinen Weg - es funktioniert!
Fragen Sie an unter: gesunddurchdasleben@gmx.de

Sapori della Puglia
RISTORANTE | PIZZERIA | EISCAFÉ

Benvenuto
Herzlich Willkommen

Wir sind für Euch da!
Wir, die Familie Tocci & das Team begrüßen Euch herzlich in unserem kleinen Italien. Genießt die Sommerzeit auf unserer Terrasse bei leckeren italienischen Köstlichkeiten.

Mit Coupon gültig 19.06. - 17.07.2020

Unser Tagesangebot
Di - Fr. 11.00 bis 16.00 Uhr

2=1
Bestelle 2 Pasta-Gerichte oder 2 Pizza-Gerichte und bezahle nur 1, wenn du uns zu zweit besuchst. Wir freuen uns auf Euch!

Italienische Live-Musik zu unserem 1-jährigen Jubiläum:
Feiern Sie mit uns am 25.06., 02.07., 09.07. und 16.07.2020

Unsere aktuelle Speisekarte findet Ihr auf www.sapori-dellapuglia.eatbu.com oder einfach rechts den QR-Code einscannen.

Dresdener Str. 39
01454 Radeberg
☎ 03528 - 46 33 801
✉ sapori-dellapuglia1@gmail.com

Willkommen im FORSTHAUS Luchsensburg

Hotel • Restaurant • Ausflugsziel
An der Luchsensburg Nr. 1 • 01896 Ohorn • Tel.: 035955 / 7 23 14 • Fax: 035955 / 7 77 48

Unser familiär geführtes Haus, idyllisch auf einer Waldlichtung gelegen, verwöhnt Sie in einer rustikalen, gemütlichen Landhausatmosphäre in unmittelbarer Nähe zur Pfefferkuchenstadt Pulsnitz und dem Barockschloss Rammenau. Unser modernisiertes Hotel hat 10 Doppelzimmer. Ein besonderes Erlebnis sind unsere 7 Blockhäuser mit je zwei Zimmern für bis zu 4 Personen, die entspannende Übernachtungen mitten im Wald versprechen. Beliebte und gutbürgerliche Küche mit vielen Wild- und Hausspezialitäten runden Ihren Aufenthalt im Forsthaus Luchsensburg ab.



www.forsthaus-luchsensburg.de • info@forsthaus-luchsensburg.de



PECHHÜTTE
- RESTAURANT -

Genießen Sie den Sommer im wundervollen Biergarten und Wintergarten des Restaurants Pechhütte. Bei einem guten Glas Wein und genussvollen Speisen können Sie hier den Tag in Ruhe ausklingen lassen.

Langebrücker Str. 132
01454 Radeberg
OT Liegau Augustusbad

Telefon: 03528 44 7141
Email: kontakt@restaurant-pechhuette.de



Fissel's Gasthof

Besuchen Sie uns in unserem Gasthof mit Pension

Ob Ausflug, Übernachtung, leckeres Essen, Catering oder Familienfeiern - wir begrüßen Sie gern in unserer gemütlichen Traditionsanstätte!

- feiern Sie bei uns im frisch renovierten Saal
- genießen Sie den Sommer in unserem hübschen, urigen Biergarten

Wir freuen uns, Sie bald begrüßen zu dürfen!

Wir haben geöffnet:
Mo Ruhetag Mi-Sa ab 16.00 Uhr
Di ab 18.00 Uhr So ab 11.00 Uhr

Fissels Gasthof Cunnersdorf
Inh. Claudia Röhrbein
Hausdorfer Straße 21, 01917 Kamenz
Tel.: 0 35 78 - 31 42 65
roehrbein@fissels-gasthof.de

- Pension durchgehend geöffnet -



Aus dem Ortschaftsrat

120 Mund-Nase-Bedeckungen für Langebrücks Brandschützer

Mittlerweile gehören die Mund-Nase-Bedeckungen seit dem Ausbruch der Corona-Krise zum Alltag dazu. Natürlich auch für die Feuerwehrleute. Der Förderverein Langebrücker Feuerwehr hatte in diesem Zusammenhang einen Antrag bei der Ortschaft gestellt. Mit Erfolg. Der feuerwehregene Förderverein erhält aus den Verfügungsmitteln des Ortschaftsrates Geld, um für die Kameraden der Einsatzabteilung und für die Jugendfeuerwehr 120 Mund-Nase-Bedeckungen mit der Aufschrift „Feuerwehr“ zu kaufen. Insgesamt dürfen maximal 594 Euro ausgegeben werden. Diesen Beschluss fassten die Räte im Mai. Jedoch gab es zu diesem Tagesordnungspunkt eine lebhafte Diskussion, dies spiegelt sich im Sitzungsprotokoll wider. Niels Hahmann (FDP) informiert, dass er über einen Apotheker in Erfahrung gebracht hat, dass die Preise für diese Masken massiv nach unten gehen. Für Bert Kaufuß (Grüne) auch ein Grund, sich zu enthalten. Er empfiehlt stattdessen darauf hinzuweisen, die Preisentwicklung noch abzuwarten. Zustimmung und Unterstützung dagegen seitens der CDU-Fraktion: So bekräftigte Silvana Wendt, dass sie für den Antrag stimmt. „Es ist am Ende unser Schutz. Die teureren Masken sind von besserer Qualität und stabil“, betonte Ulrich Knöpfle. Auch Ullrich Rettinghaus ist der Meinung, dass die Ortschaft für die Feuerwehr dieses Geld investieren sollte. Wer einmal einen Waldbrand miterlebt hat, weiß, wie die Brandschützer danach aussehen, fügte er dazu an. Martin Braukmann (AfD) fragt nach, wenn die Masken die Träger schützen - sie aber beim Einsatz die schweren Einsatzhelme und Schutanzüge tragen - wo sie dann mit den beantragten Masken im Einsatz sind? Am Ende gab es sieben Ja- und eine Nein-Stimme sowie zwei Enthaltungen.

Sicherungsmaßnahmen an der neuen Wanderhütte

Für alle Ausflügler wurde am Grundweg eine neue Wanderhütte errichtet. Wie Ortsvorsteher Christian Hartmann in der Mailsitzung mitteilte, wurde nachgearbeitet. Dabei ging es speziell um die Verankerung der neu gebauten Hütte mit dem Untergrund, dafür wurden stärkere Winkel angebracht.

So erreichen Sie die Langebrücker Nachrichten
E-Mail: langebruecker-nachrichten@gmx.de
Telefon: 0151-17290540 Verantwortlich: Sylvia Gebauer

Die Ortschaft kann doch alle geplanten Projekte realisieren

Die Haushaltssperre ist vom Tisch / jedoch wurden rund 26.000 Euro gestrichen

VON SYLVIA GEBAUER

Die Stadt Dresden hatte auf die Corona-Krise reagiert, in der Verwaltungsstelle ging am 21. April ein Schreiben ein, Absender ist der Beigeordnete für Finanzen, Personal und Recht der Landeshauptstadt Dresden, Dr. Peter Lames. Er hatte eine Haushaltssperre erlassen. Das hätte unter anderem für die Ortschaft zur Folge gehabt, dass geplante Projekte, für die noch nicht die Aufträge vergeben wurden, in diesem Jahr womöglich nur auf dem Papier bestanden hätten.

Wie Ortsvorsteher Christian Hartmann auf Anfrage der „Langebrücker Nachrichten“ mitteilt, ist dieses Szenario vom Tisch. Mehr noch, alle geplanten Projekte können wie beabsichtigt realisiert werden.

Langebrücks Ortsvorsteher hatte zu dem Thema intensive Gespräche mit der Landeshauptstadt Dresden geführt. Vergangene Woche hatte ihm dann die Stadtverwaltung mitgeteilt, dass für die Mittelfreigabe die Beschlusslage der Ortschaften die Grundlage bildet. Das heißt, die Ortschaft Langebrück kann über alle Mittel verfügen, die

mit dem Eckwertebeschluss des Ortschaftsrates Langebrück für das Haushaltsjahr 2020 beschlossen wurden. Gestrichen werden nur die definierten Reservemittel in den sogenannten Verfügungsmitteln und bei der Investpauschale, die sich laut Christian Hartmann auf insgesamt 26.130 Euro summieren. Insgesamt stehen der Ortschaft Langebrück in diesem Haushaltsjahr weiterhin Verfügungsmittel in Höhe von 80.000 Euro, eine Investpauschale von 90.000 Euro sowie Straßenerhaltungsmittel in Höhe von 50.000 Euro zur Verfügung.

Während der Fototour im Ort entdeckt

Danke an die Bauarbeiter

Sichtbar geht es mit dem Bau des Langebrücker Kinderzentrums auf dem Grundschulareal voran. Den „Langebrücker Nachrichten“ ist während der Fototour durch die Ortschaft auch ein Bauzaun vor Ort besonders aufgefallen. Liebevoll wurde dieser mit Botschaften an die Bauarbeiter gestaltet. „Vielen Dank, dass ihr weiter an unserem Kinderhaus arbeitet“, ist dort zu lesen. Unter den großen Danke-Buchstaben sind noch drei Kinderbilder angebracht. Toll. Wer solche Entdeckungen macht, kann die Fotos per Mail an die Redaktion (siehe Kontakt) senden oder einen Hinweis geben.



Eine klare Botschaft an die Bauarbeiter. FOTOS: Martina Gebauer

Aus den Vereinen

Langebrücker Ballsportverein startet in die Beachvolleyballsaison

Nach der Zwangspause aufgrund der Corona-Krise startet der Langebrücker Ballsportverein (LBSV) nunmehr in die diesjährige Beachvolleyballsaison. Wie der Verein auf seiner Internetseite mitteilt, sind die Beachplätze im Waldbad präpariert und ab sofort nutzbar zu folgenden Trainingszeiten: Montag von 17.00 bis 19.00 Uhr, Dienstag von 17.30 bis 20.00 Uhr, Donnerstag von 18.00 bis 20.00 Uhr und Freitag von 18.00 bis 22.30 Uhr. Für die am Einlass registrierten Volleyballer des LBSV ist der Eintritt in das Waldbad zu den Trainingszeiten frei. Jedoch müssen die Corona-Regel eingehalten werden. In der Handlungsempfehlung des Sächsischen Sportverband Volleyball heißt es unter anderem: Die für den Volleyballsport signifikant typischen und elementar notwendigen Kontakte sowie die Unterschreitung des Mindestabstandes (zum Beispiel bei Netzaktionen) sind erlaubt. Auf gewohnte Rituale wie Begrüßungen, „Abklatschen“ oder Verabschiedungen per Handschlag / Umarmung ist zu verzichten. Trainingseinheiten sind so zu konzipieren, dass der körperliche Kontakt auf ein Minimum beschränkt wird.



Im Herbst sollen die Arbeiten abgeschlossen sein.

GOLDANKAUF RADEBERG

Aktion 6 Tage gültig!!! 18. bis 24. Juni 2020

WIR KAUFEN AN:

WIR ZAHLEN BIS ZU 53,- €/GRAMM

Bitte beachten Sie die CORONA-Vorschriften!

Ankaufstag
Donnerstag
18.

Ankaufstag
Freitag
19.

Ankaufstag
Samstag
20.

Ankaufstag
Montag
22.

Ankaufstag
Dienstag
23.

Ankaufstag
Mittwoch
24.

GOLD

Ankauf von Goldschmuck aller Art. Altgold, Bruchgold, Zahngold, Münzen, Barren, Platin, gut erhaltene Ringe, Broschen, Ketten (Armbänder bevorzugt in breiter Form), Colliers, Medaillons, Golduhren – auch defekt!

BERNSTEIN

Bernsteinketten, Bernsteinschmuck, Rohbernstein, Brocken aller Art. Bevorzugt werden Bernsteinketten in Oliven- oder Kugelformen und in gelblichen, milchigen Farbarten (auch Rohbernstein bevorzugt)

SILBER

Silberschmuck, Münzen, Barren, Tafelsilber, Bestecke **800,- auch Auflage 100 – 90 platiert**

ANKAUF von

Krokotaschen, **Trachten** aller Art, Bierkrüge, altem Porzellan, antiken Puppen sowie alten Nähmaschinen

***Wir zahlen bis zu 4.000 € für alte Pelze aller Art in bar!**

Parkplatz, Kaffee & Kuchen kostenfrei!

Ohne Risiko!
Unverbindliche Beratung
Transparente Abwicklung
Seriöser Ankauf
Sofortige Barauszahlung

*in Verbindung mit Gold

Goldankauf Radeberg

Wasserstr. 20 / Ecke Schloßstr. • Tel. 03528-4062984 Mo.–Sa. 10–19 Uhr

WIR SCHÄTZEN IHRE ANTIQUITÄTEN, SCHMUCK, PELZE U. V. M.

Kostenlos & unverbindlich!

Gerne übernehmen wir Ihre Spritkosten bis 20 € bei Verkauf

Service ganz in Ihrer Nähe

Sat-Anlage defekt?  **Satmontage**
Wir planen, montieren, installieren und reparieren.
EP:Elektronik Richter
Radeberger Straße 32, Wachau, Tel. 03528-441257

-Aus schön macht Schöner.-
Karsten Eckert
Ihr Malermeister
Jagdweg 33 • 01454 Großberkmannsdorf
Tel. 0172 - 4585377
info@malermeister-karsten-eckert.de

PARKETT FRITSCH
Galileiweg 13
01454 Radeberg
Tel.: 03528 / 45 29 19
Fax: 03528 / 45 29 20
Handy: 0170 / 866 13 39
Parkettverlegung, schleifen und versiegeln

AS ANDREAS SCHNEIDER Dachdeckermeister
01454 Wachau, Teichstr. 43
Tel. 03528/ 44 59 17
01920 Steina, Hauptstr. 75a
Tel. 035955/ 851-0
mail: AS.Wachau@t-online.de
Dach • Dachklempner • Gerüst • Schornstein • Solar
Einblasdämmung • VELUX®-geschulter Betrieb

GAS - WASSER - HEIZUNG KÖPFERT
Solar Komplettbäder Wärmepumpentechnik
Am Feldhaus 1 - 01454 Liegau-Augustusbad
Tel. 03528/48 76 55 Fax 03528/48 73 416
www.geilebaeder.de Mobil: 0173/94 35 935

01454 Radeberg, Oststraße 1e
Tel. 03528/ 44 14 04
Entsorgung von Bauschutt, Sperrmüll, Industrieabfällen und Grünschnitt
Lieferung von Sand, Kies und Splitt
Zumpe Entsorgungs- & Verwertungs-GmbH
Ankauf von Buntmetall Schrott und Papier usw.

PC-Service und Werkstatt
Professionelle Datensicherung mit Soft- und Hardwarelösungen
Telefon: 03528 - 452 807
Klaus Lehmann Bahnhofstr. 1 Radeberg

Radeberger Dachdecker Teich & Voigt GmbH
Am Gewerbegebiet 13
01477 Arnsdorf
Tel. 03520/20 666
info@radebergerdachdecker.de

SCHMIDT GRUPPE
Alle Hauptstraße 23 - 01454 Großberkmannsdorf
Schmidt Erdbau GmbH Tel. 03528 / 48 12 0 www.schmidt-erdbau.de
SCHMIDT - ZIEGEL - HAUSE Tel. 0351 / 40 43 816
RBM Tel. 03528 / 41 72 47

Schreibwaren - Textildruck & Werbung
Alles für die Schule
KOPIEREN, DRUCKEN, LAMINIEREN ...
Unser Tipp für's ganze Jahr:
Buchumschläge maßgeschneidert ohne Schadstoffe, wieder abnehmbar, ohne Rückstände (auch vor Ort in Schulen)
Hauptstraße 16 • 01454 Radeberg
e-mail: extraprint@online.de Telefon: 0 35 28 / 22 99 514

Urlaub, Ferien, Sonne, Meer und plötzlich sind Praxen, Werkstätten und Firmen leer!
Und was nun?
Was tun, wenn der Arzt oder Handwerker des Vertrauens in den Ferien ist?
Wohin gehen, wenn der Geschäftspartner Ferien macht?
Anfragen zu unseren Mediadaten richten Sie bitte an unseren Anzeigenberater
Informieren Sie Ihre Patienten, Kunden oder Geschäftspartner rechtzeitig über Ihre Urlaubsplanung mit einer Anzeige bei Ihrer Heimatzeitung „die Radeberger“, so dass auch Sie sich ganz entspannt erholen können.
Herrn Kloske unter: Tel. 03528/44 23 01 oder kloske@die-radeberger.de
Nabi

Neues vom Münzsammlerstammtisch Langebrück

Der RSV startet neu durch!

Am 25.06.2020 findet der Münzsammlerstammtisch 19.00 Uhr im Café des Langebrücker Bürgerhauses statt. Aufgrund der Coronarestriktionen müssen wir die Teilnehmerzahl leider auf die Stammtischmitglieder begrenzen.
Herr Rätzer wird die Thematik „Krisenmetall Gold“ anschaulich erläutern und wie immer auf fachspezifische Fragen antworten. Die Begrenzung der Teilnehmerzahl ist auch deswegen sehr bedauerlich, weil hier auch wichtige Fragen zur Vermögenssicherung in Krisenzeiten beantwortet werden können.
Wenn im 2. Halbjahr 2020 die Zugangsmöglichkeiten verbessert werden, wollen wir einen Vortrag über Gold und über die „Industriemetalle“ Silber, Palladium und Platin, vielleicht mit einem Blick auf die wichtigen Industriemetalle Kobalt und Nickel, durchführen. Ab 18.00 Uhr stehen wir zur Bewertung von Münzen, Medaillen, Geldscheinen u.v.m. der Allgemeinheit zur Verfügung.
Der RSV wird nach einem schwierigen Jahr im Mädchen- und Frauenfußball wieder neu durchstarten. Um unserem guten Nachwuchs eine Perspektive aufzuzeigen, werden wir versuchen im Kleinfeld- wie Großfeldbereich aufzurüsten. Das braucht Zeit und Geduld, aber mit dir schaffen wir es. Du suchst Spaß, willst dich einfach nur bewegen und fit halten, möchtest dich am Wochenende mit anderen Frauen und Mädchen im Spiel messen, nach einem Sieg feiern und liebsten den Teamsport. Dann melde dich oder komm einfach mal vorbei. Unser gemeinsames Ziel muss der Erhalt, die Stärkung und Unterstützung des Mädchen- und Frauenfußballs in Radeberg sein.
Ansprechpartner:
Thomas Hensel 01525 / 628 05 16
Falk Petrik 0172 / 263 54 32
Training: Mittwoch 19.00 Uhr
Freitag 17.30 Uhr
Ansprechpartner Juniorinnen:
Thomas Schöneich 0171 / 786 96 31
Training: Dienstag und Donnerstag 18.00 Uhr

Kleinanzeigen

Nette Eigentümer gesucht, welche ihr Haus verkaufen möchten. Bitte alles anbieten.
Tel. 0351/8882688 und 0173/3677319 oder fa.manthey@gmx.de

Baumfällung - Wurzelentfernung - Brennholzverkauf
Tel. 0173 / 375 73 11

Schlossbergbaude in Radeberg für Feiern zu vermieten.
Tel. 0174 / 585 94 00 oder 0152 / 02 02 14 67

Junge Familie sucht Haus oder Baugrundstück in Radeberg und Umgebung
Tel. 0162 / 280 19 85

Suche Einfamilienhaus oder Bauernhaus mit Scheune / Nebengelass mit Grundstück ab 2.000 m²
Tel. 0157 / 81 61 81 73

Motorradstellplatz günstig zu vermieten, Radeberg, Mittelstraße 8
Tel. 0176 / 72 47 38 66

2-Raum-Whg., Radeberg, hell, Erdg., Du-Bad, Schuppen, 249,- € KM + NK
Tel. 03528 / 402 95 78

Haushaltsauflösung - Möbel u. Kleinigkeiten in Radeberg zu besichtigen am 20.06.20 von 14-18 Uhr u. am 21.06.20 von 10-13 Uhr nach telef. Absprache
Tel. 03528 / 44 29 71 o. 01520 / 310 70 24

Alexander Lehnert
Sehnsucht ist Heimweh... nicht nach einem bestimmten Ort, sondern nach einem besonderen Menschen.
Wir sagen Danke
für die tröstenden Worte für jeden Händedruck, jede Umarmung, wenn die Worte fehlten für die zahlreiche Anteilnahme, Blumen und Geldspenden.
Besonders danken wir der Freiwilligen Feuerwehr Großberkmannsdorf sowie den Ortsfeuerwehren den ehemaligen Klassenkameraden seinem Freundeskreis der Stadtverwaltung Radeberg allen Freunden, Bekannten und Verwandten der Uniklinik Dresden dem Bestattungshaus Winkler dem Blumenhaus Schneider sowie dem Redner Herrn Meyen für seine tröstenden Worte
Im Namen aller Angehörigen
Diana Lehnert
Großberkmannsdorf, im Juni 2020

Und immer sind da Spuren Deines Lebens, Gedanken, Gefühle und Augenblicke.
Ruth Hesse geb. Mark
geb. 23.02.1935 gest. 12.05.2020
In stillem Gedenken
Tochter Petra mit Holger & Sebastian
Ein herzliches Dankeschön der steten Fürsorge von Frau Ursula Ziemke, den Trost spendenden Worten und der musikalischen Begleitung sowie dem Bestattungsinstitut Uwe Schuster.
Arnsdorf, im Juni 2020

INDIVIDUELLE NACHHILFE
Individuelles Eingehen auf die Bedürfnisse der Kinder und Jugendlichen
Motivierte und erfahrene Nachhilfelehrer/-innen
Beratung vor Ort: Mo.-Fr. 15-18 Uhr
RADEBERG, Dresdener Str. 21
www.schuelerhilfe.de
Tel. Beratung: Mo.-Fr. 8-20 Uhr
03528/45 57 78
Jetzt: Sommerferienkurse
Schülerhilfe! Das Original. Seit 1974.

In ehrendem Gedenken

Herzlichen Dank
Sagen wir allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten, ihre Anteilnahme auf vielfältige Weise zum Ausdruck brachten und mit uns gemeinsam Abschied nahmen von
Marianne Rathey
Unser Dank gilt auch dem Pflegeheim Radeberg, Station 1 sowie dem Bestattungshaus Winkler und dem Redner Herrn Meyen.
Ehemann Karl-Heinz Rathey
Im Namen aller Angehörigen und Freunde
Radeberg, im Juni 2020

Nachruf
In stiller Trauer nehmen wir Abschied von unserem Sportfreund
Jürgen Haarfeldt
der unerwartet und viel zu früh verstorben ist. Unser tiefes Mitgefühl gilt seiner Familie und allen Angehörigen.
Die Altherren-Mannschaft des SV Liegau-Augustusbad

Es gibt nichts, was sich wunderbarer anfühlt, als jemanden kennenzulernen, dabei immer mehr Gemeinsamkeiten zu entdecken und am Ende festzustellen, dass man genau diese Person in seinem Leben gebraucht hat.
Uns erreichte die unfassbare Nachricht vom plötzlichen Tod unseres guten Freundes.
Jürgen Haarfeldt
Wir verlieren einen Sportkameraden, der als aktiver Spieler und Trainer unseren Verein maßgebend mit geprägt hat. Keine Schuld ist dringender, als die, Danke zu sagen.
Tief betroffen gilt unsere Anteilnahme seiner Ehefrau und Familie. Er wird uns sehr fehlen.
Wir werden Jürgen in lieber und wertschätzender Erinnerung behalten.
Vorstand und Mitglieder des SV Liegau-Augustusbad 1951 e.V.
Liegau-Augustusbad im Juni 2020

Bestattungsinstitut Uwe Schuster
Inh.: M. Klöber
Tag & Nacht: (035952) 31 76 6
Meisterbetrieb
Rathausstraße 4 / 01900 Großberkmannsdorf
www.bestattungsinstitut-schuster.de
Filiale 01896 Pulsnitz Robert-Koch-Str. 6a Tel. 035955 / 72 59 8
Filiale 01477 Arnsdorf Hauptstr. 11 Tel. 035200 / 24 67 4

WINKLER Bestattungshaus GmbH
Tag und Nacht 03528/44 20 21
Pulsnitzer Straße 65a • 01454 Radeberg
Fax 03528/41 71 15 • www.bestattungshauswinkler.de
Bestattermeister im Familienunternehmen
Bestattungsregelung zu Lebzeiten
Sämtliche Beratungsgespräche werden auf Wunsch in Ihrem Haus geführt